

# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India



असाधारण

## EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 1393]

नई दिल्ली, बुधवार, जुलाई 20, 2011/आषाढ़ 29, 1933

No. 1393]

NEW DELHI, WEDNESDAY, JULY 20, 2011/ASADHA 29, 1933

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

(विदेश व्यापार महानिदेशालय)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 20 जुलाई, 2011

सं. 61 (आर ई-2010)/2009-2014

विषय : 6,50,000 टन गेहूँ उत्पादों के नियात के लिए 31-3-2012 तक विस्तार की वैधता।

का.आ. 1666(अ).—विदेश व्यापार नीति, 2009-2014 के पैरा 2.1 के साथ पंचित विदेश व्यापार (विकास एवं विनियम) अधिनियम, 1992 (1992 की संख्या 22) की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार एतद्वारा, अधिसूचना सं. 116 (आर ई-2008)/2004-2009, दिनांक 3-7-2009 के साथ पंचित अधिसूचना सं. 41/2009-2014, दिनांक 18-5-2010 में तत्काल प्रभाव से निम्नलिखित संशोधन करती है।

2. अधिसूचना सं. 116 (आर ई-2008)/2004-2009, दिनांक 3-7-2009 के माध्यम से अधिसूचना संख्या 33 (आर ई-2007)/2004-2009, दिनांक 8-10-2007 के पैराग्राफ 1 में तालिका की क्रम सं. 46क पर आईटीसी (एचएस) कोड 1101 के मद्देनज़र उत्पादों से संबंधित मौजूदा प्रविधि को 31-3-2010 तक 6,50,000 टन की सीमा के अधीन गेहूँ उत्पादों के नियात को अनुमत करने के लिए प्रतिस्थापित किया गया था। अधिसूचना संख्या 41/2009-2014, दिनांक 18-5-2010 के माध्यम से इस अनुमति की वैधता अवधि को 31-3-2011 तक बढ़ा दिया गया था। अब, इस वैधता अवधि को 31-3-2012 तक और बढ़ा दिया गया है। तदनुसार अधिसूचना संख्या 41/2009-2014, दिनांक 18-5-2010 के पैरा 2 में तालिका को निम्नानुसार प्रतिस्थापित किया गया है :

क्रम सं.	प्रशुल्क मद एचएस कोड	इकाई	मद विवरण	नियात नीति	प्रतिबंध का स्वरूप
46क	1101	किग्रा.	गेहूँ आटा (मैदा), समोलिना (रवा/ सिर्गी), समूर्ज आटा और परिणामी आटा	(i) 3 जुलाई, 2009 से 31 मार्च, 2012 की अवधि के दौरान 6,50,000 टन की सीमा के अधीन नियात की अनुमति है; (ii) नियात केवल सीमा-शुल्क ईडीआई पत्तनों से अनुमत होगा।"	

3. उपरोक्त पैरा 2 में यथाउल्लिखित नियात को जाने वाली गेहूँ उत्पाद की मात्रा की खाद्य एवं सार्वजनिक वितरण विभाग के साथ-साथ वाणिज्य विभाग/विदेश व्यापार महानिदेशालय को भेजे जाने वाली पाकिस्तानी रिपोर्टों के माध्यम से छीजीसीआई एण्ड एस के साथ-साथ सीमा-शुल्क विभाग, दोनों के द्वारा पाकिस्तान आधार पर निगरानी की जाएगी।

## 4. इस अधिसूचना का प्रभाव :

अधिसूचना सं. 116 (आई-2008)/2004-2009 दिनांक 3-7-2009 में 6,50,000 टन गेहूँ उत्पादों का नियर्त 31-3-2010 तक अनुमति किया जाता था जिसे अधिसूचना सं. 41/2009-2014, दिनांक 18-5-2010 के द्वारा 31-3-2011 तक बढ़ाया गया था। अब, इस वैधता को 31-3-2012 तक बढ़ा दिया गया है।

[का. सं. 01/91/180/773/ए एम 10/नियर्त प्रकोष्ठ]

अनुप के. पूजारी, महानिदेशक विदेश व्यापार

## MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

(DIRECTORATE GENERAL OF FOREIGN TRADE)

## NOTIFICATION

New Delhi, the 20th July , 2011

No. 61 (RE-2010)/2009-2014

**Subject : Validity of extension for export of 6,50,000 tons of wheat products up to 31-3-2012.**

S.O. 1666(E).—In exercise of the powers conferred by Section 5 of the Foreign Trade (Development and Regulation) Act, 1992 (No. 22 of 1992) and read with Para 2.1 of the Foreign Trade Policy, 2009-2014, the Central Government hereby makes the following amendment, with immediate effect, in Notification No. 41/2009-2014 dated 18-5-2010 read with Notification No. 116 (RE-2008)/2004-2009 dated 3-7-2009.

2. Through Notification No. 116 (RE-2008)/2004-2009 dated 3-7-2009, existing entry, pertaining to wheat products, against ITC (HS) code 1101, at Sl. No. 46A of the table in Paragraph 1 of Notification No. 33 (RE-2007)/2004-2009, dated 8-10-2007 was substituted to allow export of wheat products subject to a limit of 6,50,000 tons up to 31-3-2010. The validity period for this permission was extended up to 31-3-2011 through Notification No. 41/2009-2014 dated 18-5-2010. Now, this validity period is further extended up to 31-3-2012. Accordingly, the table in para 2 of Notification No. 41/2009-2014 dated 18-5-2010 is substituted as under :

Sl.No.	Tariff Item HS Code	Unit	Item Description	Export Policy	Nature of Restriction
46A	1101	Kg	Wheat Flour (Maida), Samolina (Rava/Sirgi), Wholemeal atta and resultant atta	Free	(i) The export is permitted subject to a limit of 6,50,000 tons during the period from 3rd July, 2009 to 31st March, 2012; (ii) Exports shall be allowed only from Customs EDI Ports."

3. The quantity of wheat products to be exported as mentioned in Para 2 above shall be monitored on a fortnightly basis both by the Customs Department as well as by DGCI & S, through fortnightly reports to be sent to the Department of Commerce/DGFT as well as to the Department of Food and Public Distribution.

## 4. Effect of this notification :

Notification No. 116 (RE-2008)/2004-2009 dated 3-7-2009 has permitted export of 6,50,000 tones of wheat products up to 31-3-2010, which was earlier extended up to 31-3-2011 by Notification No. 41/2009-2014 dated 18-5-2010. Now this validity has been extended up to 31-3-2012.

[F. No. 01/91/180/773/AM 10/Export Cell]

ANUP K. PUJARI, Director General of Foreign Trade